
















# Symboloversigt







Symbolerne i denne ordliste forekommer på mærkater, emballage eller vejledninger til aktuelle Verathon-produkter. Produktspecifikke oplysninger findes i den relevante manual på adressen [verathon.com/service-and-support](http://verathon.com/service-and-support).

## Lovbefalede symboler

SYMBOL	SYMBOLTITEL	FORKLARING	STANDARDREFERENCE	STANDARDTITEL
	Forsigtig	Angiver, at der skal udvises forsigtighed, når udstyret eller kontrolenheden bruges tæt på det sted, symbolet er placeret, eller at den aktuelle situation kræver, at brugeren er opmærksom eller foretager en handling for at undgå uønskede konsekvenser.	ISO 15223-1: 2021 Referencenummer 5.4.4	Medicinsk udstyr – symboler, der skal bruges med oplysninger fra producenten, del 1: Generelle krav
	Forsigtig, risiko for elektrisk stød	Til identifikation af udstyr, der er forbundet med risiko for elektrisk stød, f.eks. svejsestrømkilden.	ISO 60417: 2013 Referencenummer 6042	Grafiske symboler til brug på udstyr
	Generelt advarselssymbol	Angiver en generel advarsel.	ISO 7010: 2011 Referencenummer W001	Grafiske symboler – sikkerhedsfarver og sikkerhedsskilte – registrerede sikkerhedsskilte
	Advarsel, varm overflade	Til advarsel om en varm overflade.	ISO 7010: 2011 Referencenummer W017	Grafiske symboler – sikkerhedsfarver og sikkerhedsskilte – registrerede sikkerhedsskilte
	Forsigtig, skarpe kanter	Angiver, at det markerede udstyr har skarpe kanter, og at man skal være forsigtig, når man rører ved det.	ISO 60417: 2013 Referencenummer 6043	Grafiske symboler til brug på udstyr
	Ikke-ioniserende elektromagnetisk stråling	Til angivelse af generelt forhøjede, potentielt farlige niveauer af ikke-ioniserende stråling eller til angivelse af udstyr eller systemer (f.eks. inden for det elektromedicinske område), som indeholder RF-sendere eller bruger elektromagnetisk RF-energi til diagnosticering eller behandling.	IEC 60601-1-2 Referencenummer 5.1.1	Elektromedicinsk udstyr – del 1-2: Generelle krav til grundlæggende sikkerhed og væsentlige funktionsegenskaber; sideordnet standard: Elektromagnetiske forstyrrelser – krav og prøvninger
	Blæserhjul, sugning	Til identifikation af den kontakt eller det betjeningselement, der styrer blæseren med henblik på sugning.	IEC 60417: 2013 Referencenummer 6189	Grafiske symboler til brug på udstyr
	Generelt forbudssymbol	Angiver en ikke-tilladt handling.	ISO 7010: 2011 Referencenummer P001	Grafiske symboler – sikkerhedsfarver og sikkerhedsskilte – registrerede sikkerhedsskilte
	Se brugsanvisningen	Angiver, at brugeren skal se brugsanvisningen.	ISO 15223-1: 2021 Referencenummer 5.4.3	Medicinsk udstyr – symboler, der skal bruges med oplysninger fra producenten, del 1: Generelle krav
	Følg brugsanvisningen	Se betjeningsvejledningen/manualen.	IEC 60601-1, tabel D.2, symbol 10	Elektromedicinsk udstyr – del 1: Generelle krav til grundlæggende sikkerhed og væsentlige funktionsegenskaber
	Distributør	Angiver den enhed, som leverer det medicinske udstyr til lokalområdet.	ISO 15223-1: 2021 Referencenummer 5.1.9	Medicinsk udstyr – symboler, der skal bruges med oplysninger fra producenten
	Importør	Angiver den enhed, som importerer det medicinske udstyr til lokalområdet.	ISO 15223-1: 2021 Referencenummer 5.1.8	Medicinsk udstyr – symboler, der skal bruges med oplysninger fra producenten
	Producent	Angiver producenten af det medicinske udstyr som defineret i EU-direktiv 90/385/EØF, 93/42/EØF og 98/79/EF.	ISO 15223-1: 2021 Referencenummer 5.1.1	Medicinsk udstyr – symboler, der skal bruges med oplysninger fra producenten, del 1: Generelle krav
	Autoriseret repræsentant i Det Europæiske Fællesskab/EU	Angiver den autoriserede repræsentant i Det Europæiske Fællesskab/EU.	ISO 15223-1: 2021 Referencenummer 5.1.2	Medicinsk udstyr – symboler, der skal bruges med oplysninger fra producenten, del 1: Generelle krav











SYMBOL	SYMBOLTITEL	FORKLARING	STANDARDREFERENCE	STANDARDTITEL
	Autoriseret repræsentant i Schweiz	Angiver den autoriserede repræsentant i Schweiz.	ISO 15223-1: 2021 Referencenummer 5.1.2	Medicinsk udstyr – symboler, der skal bruges med oplysninger fra producenten, del 1: Generelle krav
	Ansvarlig person i Storbritannien	Angiver den autoriserede repræsentant i Storbritannien (England, Wales og Skotland).	ISO 15223-1: 2021 Referencenummer 5.1.2	Medicinsk udstyr – symboler, der skal bruges med oplysninger fra producenten, del 1: Generelle krav
	Fremstillingsdato	Angiver den dato, hvor det medicinske udstyr blev fremstillet.	ISO 15223-1: 2021 Referencenummer 5.1.3	Medicinsk udstyr – symboler, der skal bruges med oplysninger fra producenten, del 1: Generelle krav
	Sidste anvendelsesdato	Angiver den dato, efter hvilken det medicinske udstyr ikke længere må anvendes.	ISO 15223-1: 2021 Referencenummer 5.1.4	Medicinsk udstyr – symboler, der skal bruges med oplysninger fra producenten, del 1: Generelle krav
	Katalognummer	Angiver producentens katalognummer til identifikation af det medicinske udstyr.	ISO 15223-1: 2021 Referencenummer 5.1.6	Medicinsk udstyr – symboler, der skal bruges med oplysninger fra producenten, del 1: Generelle krav
	Serienummer	Angiver producentens serienummer til identifikation af et specifikt medicinsk apparat.	ISO 15223-1: 2021 Referencenummer 5.1.7	Medicinsk udstyr – symboler, der skal bruges med oplysninger fra producenten, del 1: Generelle krav
	Batchkode	Angiver producentens batchkode til identifikation af et batch eller parti.	ISO 15223-1: 2021 Referencenummer 5.1.5	Medicinsk udstyr – symboler, der skal bruges med oplysninger fra producenten, del 1: Generelle krav
	Medicinsk udstyr	Angiver, at der er tale om medicinsk udstyr.	ISO 15223-1:2021 Referencenummer 5.7.7	Medicinsk udstyr – symboler, der skal bruges med oplysninger fra producenten, del 1: Generelle krav
	Øvre temperaturgrænse	Angiver den maksimale temperatur, det medicinske udstyr må udsættes for.	ISO 15223-1: 2021 Referencenummer 5.3.6	Medicinsk udstyr – symboler, der skal bruges med oplysninger fra producenten, del 1: Generelle krav
	Temperaturgrænse	Angiver de temperaturgrænser, det medicinske udstyr må udsættes for.	ISO 15223-1: 2021 Referencenummer 5.3.7	Medicinsk udstyr – symboler, der skal bruges med oplysninger fra producenten, del 1: Generelle krav
	Luffugtighedsbegrænsning	Angiver de luffugtighedsgrænser, det medicinske udstyr må udsættes for.	ISO 15223-1: 2021 Referencenummer 5.3.8	Medicinsk udstyr – symboler, der skal bruges med oplysninger fra producenten, del 1: Generelle krav
	Begrænsning for atmosfærisk tryk	Angiver de grænser med hensyn til atmosfærisk tryk, det medicinske udstyr må udsættes for.	ISO 15223-1: 2021 Referencenummer 5.3.9	Medicinsk udstyr – symboler, der skal bruges med oplysninger fra producenten, del 1: Generelle krav
RxOnly	Kun efter ordination	Forsigtig: I USA må dette udstyr kun sælges af eller efter ordination fra en læge.	21 CFR 801.109	Mærkning: Udstyr, som forudsætter ordination fra en læge
	Skrøbelig genstand, håndteres forsigtigt	Angiver, at der er risiko for, at det aktuelle medicinske udstyr bliver ødelagt eller beskadiget, hvis det ikke håndteres forsigtigt.	ISO 15223-1: 2021 Referencenummer 5.3.1	Medicinsk udstyr – symboler, der skal bruges med oplysninger fra producenten, del 1: Generelle krav
	Opbevares tørt	Angiver, at det aktuelle medicinske udstyr skal beskyttes mod fugt. <i>Bemærk: Dette symbol kan også betyde "Beskyttes mod regn" som angivet i ISO 7000.</i>	ISO 15223-1: 2021 Referencenummer 5.3.4	Medicinsk udstyr – symboler, der skal bruges med oplysninger fra producenten, del 1: Generelle krav
	Kun til indendørs brug	Angiver, at udstyret kun er beregnet til at blive brugt indendørs.	IEC 60417: 2013 Referencenummer 5957	Grafiske symboler til brug på udstyr













SYMBOL	SYMBOLTITEL	FORKLARING	STANDARDREFERENCE	STANDARDTITEL
	Må ikke anvendes, hvis pakningen er beskadiget. Se desuden brugsanvisningen.	Angiver, at det aktuelle medicinske udstyr ikke må anvendes, hvis emballagen er åbnet eller beskadiget, og at brugeren kan finde yderligere oplysninger i brugsanvisningen.	ISO 15223-1: 2021 Referencenummer 5.2.8	Medicinsk udstyr – symboler, der skal bruges med oplysninger fra producenten, del 1: Generelle krav
	Denne side op	Angiver, hvilken side af transportkassen der skal vende opad.	ISO 7000: 2004 Referencenummer 0623	Grafiske symboler til brug på udstyr – registrerede symboler
	Antal pr. kasse	Angiver, hvor mange enheder der er i kassen.	ISO 7000: 2004 Referencenummer 2794	Grafiske symboler til brug på udstyr – registrerede symboler
	Stablingsgrænse efter antal	Angiver, at der ikke må stables flere end det angivne antal enheder, enten på grund af transportkassens eller selve enhedernes beskaffenhed.	ISO 7000: 2004 Referencenummer 2403	Grafiske symboler til brug på udstyr – registrerede symboler
	Må ikke skubbes	Angiver, at den aktuelle genstand ikke må skubbes.	ISO 7010: 2011 Referencenummer P017	Grafiske symboler – sikkerhedsfarver og sikkerhedsskilte – registrerede sikkerhedsskilte
	Genbrug	Angiver en genbrugsbeholders eller -containers placering.	ISO 7001: 2007 Referencenummer PI PF 066	Grafiske symboler – symboler til information af offentligheden
	Steriliseret med ethylenoxid	Angiver, at det aktuelle medicinske udstyr er blevet steriliseret med ethylenoxid.	ISO 15223-1: 2021 Referencenummer 5.2.3	Medicinsk udstyr – symboler, der skal bruges med oplysninger fra producenten, del 1: Generelle krav
	Steriliseret med stråling	Angiver, at det aktuelle medicinske udstyr er blevet steriliseret med stråling.	ISO 15223-1: 2021 Referencenummer 5.2.4	Medicinsk udstyr – symboler, der skal bruges med oplysninger fra producenten, del 1: Generelle krav
	Enkelt sterilt barriersystem	Angiver, at der er tale om et enkelt sterilt barriersystem.	ISO 15223-1: 2021 Referencenummer 5.2.11	Medicinsk udstyr – symboler, der skal bruges med oplysninger fra producenten, del 1: Generelle krav
	Må ikke genbruges	Angiver, at der er tale om medicinsk udstyr til engangsbrug.	ISO 15223-1: 2021 Referencenummer 5.4.2	Medicinsk udstyr – symboler, der skal bruges med oplysninger fra producenten, del 1: Generelle krav
	Ikke-steril	Angiver, at det aktuelle medicinske udstyr ikke er blevet steriliseret.	ISO 15223-1: 2021 Referencenummer 5.2.7	Medicinsk udstyr – symboler, der skal bruges med oplysninger fra producenten, del 1: Generelle krav
	Klasse II-udstyr	Til identifikation af udstyr, som lever op til de sikkerhedskrav, der er angivet for klasse II-udstyr ifølge IEC 61140.	IEC 60417: 2013 Referencenummer 5172	Grafiske symboler til brug på udstyr
	Type BF-anvendt del	Til identifikation af en type BF-anvendt del, som lever op til kravene i IEC 60601-1.	IEC 60601-1, tabel D.1, symbol 20	Elektromedicinsk udstyr – del 1: Generelle krav til grundlæggende sikkerhed og væsentlige funktionsegenskaber
	Polaritet for jævnstrømskonnektor	Til identifikation af plus- og minusforbindelserne (polariteten) for en jævnstrømforsyning eller plus- og minusforbindelserne på et apparat, som en jævnstrømforsyning kan tilsluttes.	IEC 60950-1, version 2.2: 2013 Referencenummer 4.3.8	Grafiske symboler til brug på udstyr
	Jævnstrøm	Til angivelse (på mærkepladen) af, at udstyret kun er beregnet til jævnstrøm, og til identifikation af relevante poler.	IEC 60417: 2013 Referencenummer 5031	Grafiske symboler til brug på udstyr
	Vekselstrøm	Til angivelse (på mærkepladen) af, at udstyret kun er beregnet til vekselstrøm, og til identifikation af relevante poler.	IEC 60417: 2013 Referencenummer 5032	Grafiske symboler til brug på udstyr
	Jord	Til identifikation af jordforbindelse (stelforbindelse) i tilfælde, hvor hverken symbol 5018 eller 5019 er udtrykkeligt påkrævet.	IEC 60417: 2013 Referencenummer 5017	Grafiske symboler til brug på udstyr

SYMBOL	SYMBOLTITEL	FORKLARING	STANDARDREFERENCE	STANDARDTITEL
	Sikring	Til identifikation af sikringsboks eller deres placering.	IEC 60417: 2013 Referencenummer 5016	Grafiske symboler til brug på udstyr
	Standby	Til identifikation af den kontakt eller kontaktposition, via hvilken en del af udstyret tændes, så standbytilstanden aktiveres, og til identifikation af det kontrolelement, der skifter til strømbesparelsestilstand, eller til angivelse af strømbesparelsestilstand. Det aktuelle strømforbrug angives muligvis med en farve svarende til et bestemt niveau.	IEC 60417: 2013 Referencenummer 5009	Grafiske symboler til brug på udstyr
	Elektrostatisk følsomt udstyr	Angiver, at kassen indeholder elektrostatisk udstyr.	IEC-TR-60878 Referencenummer 5134	Grafiske symboler til elektrisk udstyr til medicinsk brug
	Må ikke bortskaffes som almindeligt affald	Elektronikprodukter må ikke bortskaffes som almindeligt affald.	Direktiv 2002/96/EF (WEEE)	Mærkning af elektrisk og elektronisk udstyr i henhold til artikel 11(2) i direktiv 2002/96/EF (WEEE)
	Indvendig diameter	For at angive en reference til den indvendige diameter.	IEC 60417: 2013 Referencenummer 5845	Grafiske symboler til brug på udstyr
	Udvendig diameter	For at angive en reference til den udvendige diameter.	IEC 60417: 2013 Referencenummer 5846	Grafiske symboler til brug på udstyr















## Andre symboler

Symbolerne i denne sektion er så vidt vides ikke underlagt en lovfæstet standard. De er enten i overensstemmelse med kravene inden for branchen, offentlige myndigheders krav eller et specifikt virksomhedsrelateret krav ifølge IEC 60601.

SYMBOL	FORKLARING
	Må ikke afbrændes
	Må ikke serviceres
	Denne side er med vilje tom
	USB-lagermedie
	USB-flashdrev til medieopbevaring
	Håndteres forsigtigt
	Antal pr. kasse
	Samlet massefylde for vogn og system med tilbehør
	Forsendelseskassen er fremstillet af bølgepap og skal genanvendes i overensstemmelse hermed
	Papirgenbestilling, katalognummer
	Brændbart materiale

SYMBOL	FORKLARING
	Litium-ion-batteri
	Batteridrevet
	Slut til strømforsyning
	USB
	Energieffektivitetsniveau IV
	Energieffektivitetsniveau V
	Energieffektivitetsniveau VI
<b>LPS</b>	Begrænset strømkilde
	Dobbelt lumen understøttes ikke
	Dobbelt lumen understøttes ikke
	Ingen sugsevne
	Ingen sugsevne
	Ikke kompatibel med endoskopisk udstyr eller tilbehør (hvis det vises med et interval af diameter, er den ikke kompatibel med endoskopisk udstyr eller tilbehør i det pågældende interval)

# Certificeringer

SYMBOL	FORKLARING	STANDARD ELLER MYNDIGHED	STANDARDTITEL (HVIS RELEVANT)
	CE-mærkningen angiver, at produktet overholder de gældende EU-direktiver	Direktiv 93/42/EØF	Rådets direktiv 93/42/EØF af 14. juni 1993 om medicinske anordninger
	UKCA – overensstemmelseserklæring for Storbritannien, der angiver, at produktet lever op til gældende standarder for England, Skotland og Wales	—	—
	BC-cirkelmærke – batteriopladeren opfylder kravene i California Energy Commissions bestemmelser vedrørende batteriopladere	20 CCR § 1607	California Code of Regulations, Appliance Efficiency Regulations – mærkning af udstyr
	CSA – Canadian Standards Association-mærke til certificering i henhold til gældende standarder for elektromedicinsk udstyr	—	—
	EFUP – Den miljøvenlige brugsperiode	SJ/T11364-2006	Mærkning til angivelse af begrænset brug af farlige stoffer i elektroniske og elektriske produkter
	FCC – Testet i henhold til kravene fra Federal Communications Commission	—	—
	ICASA – Testet i henhold til kravene fra Independent Communications Authority of South Africa (de sydafrikanske myndigheder)	—	—
	JQA – overensstemmelsesvurdering og certificering i henhold til Electrical Appliance and Material Safety Law udført af Japan Quality Assurance Organization	—	—
	C-mærke – Mærke for overholdelse af myndighedskrav i Australien og New Zealand	AS/NZS3820	Vigtige sikkerhedskrav vedrørende elektrisk udstyr
	GS – Tysk sikkerhedsgodkendelse, der viser overholdelse af German Equipment Safety Law (tysk lov vedrørende sikkerhed for udstyr)	—	—
	(Diamant)-PSE-mærke for "Kategori A"-produkt – overholder kravene til elektrisk sikkerhed og EMI-kravene til elektriske produkter, der sælges i Japan	Det japanske ministerium for økonomi, handel og industri (METI)	Den japanske DENAN-lov (lov om sikkerhed i forbindelse med brugen af elektrisk udstyr og materialesikkerhed)
	TÜV – Mærke for sikkerhedsgodkendelse af komponenter og delkomponenter	TÜV Rheinland	—
	TÜV – Mærke for sikkerhedsgodkendelse af komponenter og delkomponenter	TÜV SÜD Mark E	—
	TÜV – Mærke for sikkerhedsgodkendelse af komponenter og delkomponenter, der viser overholdelse af standarderne for Canada og USA	TÜV SÜD NRTL (Canada/USA)	—

SYMBOL	FORKLARING	STANDARD ELLER MYNDIGHED	STANDARDTITEL (HVIS RELEVANT)
	Komponent anerkendt af ETL - Intertek Testing Services, Inc.	—	—
	UL – Certificeringsmærke fra Underwriters Laboratories udelukkende vedrørende elektrisk stød, brand og mekaniske farer	—	—
	UL – Certificeringsmærke for godkendte komponenter fra Underwriters Laboratories	—	—
	UL – Certificeringsmærke for godkendte komponenter fra Underwriters Laboratories i Canada og USA	—	—

verathon.com

Verathon er et registreret varemærke tilhørende Verathon Inc.  
© 2022 Verathon Inc.

**Verathon Inc.**

20001 North Creek Parkway  
Bothell, WA 98011, US  
Tlf.: +1 800 331 2313 (kun US og Canada)  
Tlf.: +1 425 867 1348 Fax: +1 425 883 2896

**Verathon Medical (Australien) Pty Limited**

Unit 9, 39 Herbert Street  
St Leonards NSW 2065, Australien  
Inden for Australien: Tlf. 1800 613 603/fax 1800 657 970  
Andre lande: Tlf. +61 2 9431 2000/fax +61 2 9475 1201

**MDSS CH GmbH**

Laurenzenvorstadt 61  
5000 Aarau  
Schweiz

**EC|REP**



**Verathon Medical (Europa) B.V.**

Willem Fenengastraat 13  
1096 BL Amsterdam, Holland  
Tlf.: +31 (0) 20 210 30 91  
Fax: +31 (0) 20 210 30 92

**UK|REP**

**MDSS-UK RP Ltd.**

6 Wilmslow Road, Rusholme  
Manchester M14 5TP  
Storbritannien  
Tlf.: +44 (0)7898 375115